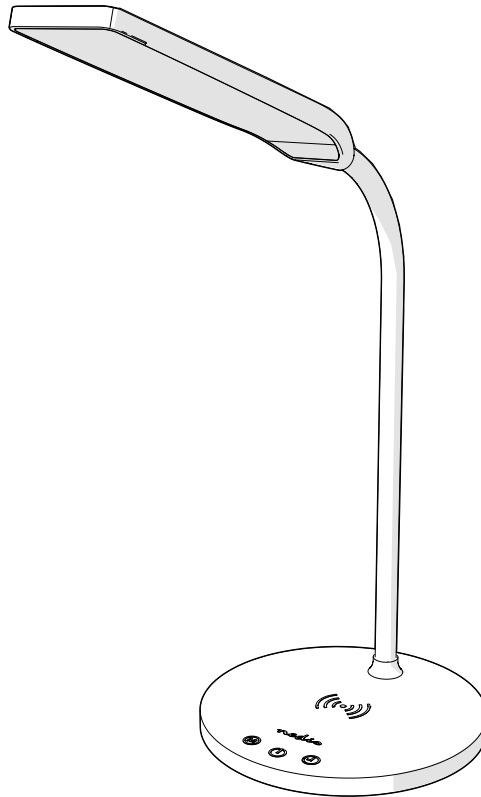


nedis

ĐKỠMŨN ÈÈĐ Ñ Í Ñ

Supports 10W Qi wireless charging

LTLGQ3M2xx



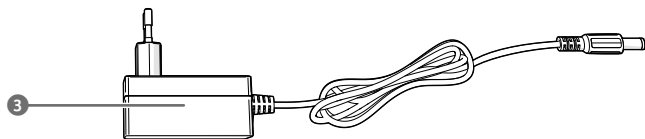
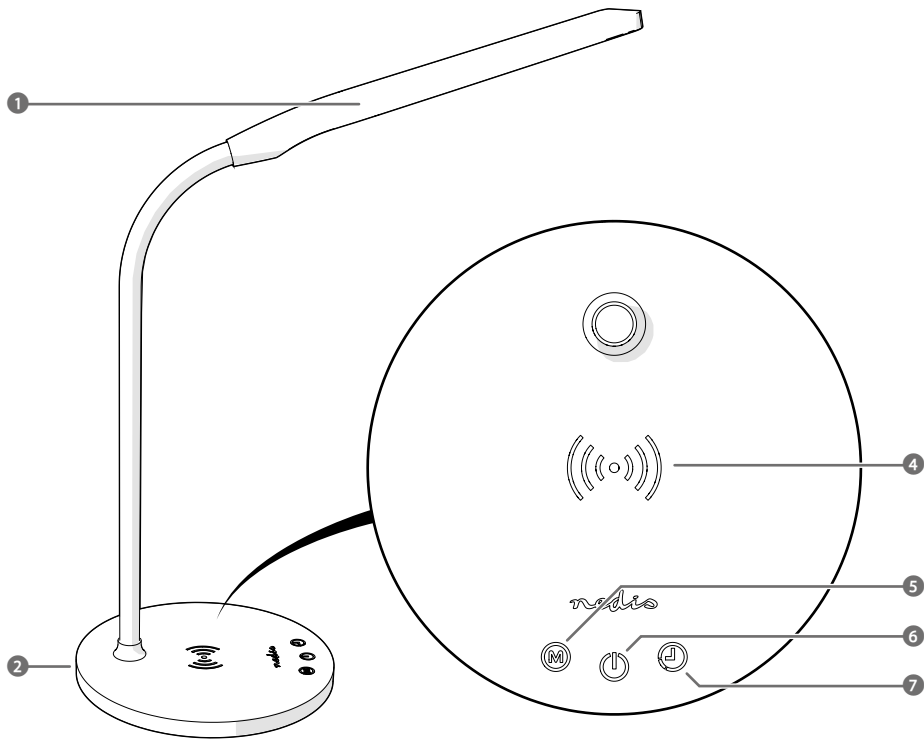
[ned.is/ltlgq3m2bk](https://ned.is/ltlgq3m2bk)



[ned.is/ltlgq3m2wt](https://ned.is/ltlgq3m2wt)

EN	Quick start guide	4
DE	Kurzanleitung	5
FR	Guide de démarrage rapide	6
NL	Snelstartgids	7
IT	Guida rapida all'avvio	8
ES	Guía de inicio rápido	9
PT	Guia de iniciação rápida	10
SV	Snabbstartsguide	11
FI	Pika-aloitusopas	12
NO	Hurtigguide	13
DA	Vejledning til hurtig start	14
HU	Gyors beüzemelési útmutató	15
PL	Przewodnik Szybki start	16
EL	Οδηγός γρήγορης εκκίνησης	17
SK	Rýchly návod	18
CS	Rychlý návod	19
RO	Ghid rapid de inițiere	20

A



## Desktop LED lamp

LTLGQ3M2xx



For more information see the extended manual online:  
[ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

### Intended use

The Nedis LTLGQ3M2xx is a desktop LED lamp with a built-in wireless charger.

This product is intended for indoor use only.

The product is not intended for professional use.

Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.

### Specifications

Product	Desktop LED lamp
Article number	LTLGQ3M2xx
Dimensions (l x w x h)	600 x 170 x 170 mm
Weight	402 g
Power input	12 VDC ; 2.0 A
Power	24 W
LED lamp	
Rated power	5.5 W
Max. illumination	1000 Lux
Max. luminance	350 lm
Light modes	Natural, cool, warm
Color temperature	2700 - 6500 K
Adapter	
Power input	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Power output	12.0 VDC ; 2.0 A
Power	24 W
Rated consumption power	21 W
Wireless charger	
Power output	9 V / 1.1 A
Power	10 W
Radio frequency range	110 - 205 KHz
Radio frequency power	- 10.99 dBuA/m @ 10 m
Timer	Smart timer shutdown

### Main parts (image A)

- |                          |                     |
|--------------------------|---------------------|
| ① LED lamp               | ⑤ Light mode button |
| ② Power input            | ⑥ Power button      |
| ③ Power adapter          | ⑦ Timer button      |
| ④ Wireless charging area |                     |

### Safety instructions

#### **A** WARNING

- Ensure you have fully read and understood the instructions in this document before you install or use the product. Keep the packaging and this document for future reference.
- Only use the product as described in this document.
- Do not use the product if a part is damaged or defective. Replace a damaged or defective product immediately.
- Do not drop the product and avoid bumping.
- This product may only be serviced by a qualified technician for maintenance to reduce the risk of electric shock.
- Do not expose the product to water or moisture.
- Disconnect the product from the power source and other equipment if problems occur.

### Installation

1. Plug the power adapter **A** ③ into the power input **A** ②.
2. Plug the other end of **A** ③ into a power outlet.

### Using the lamp

1. Press the power button **A** ⑥ to switch on the LED lamp **A** ①.
2. Press and hold **A** ⑥ to change the brightness of **A** ①.
3. Press the light mode button **A** ⑤ to cycle through the different light modes.
  - ① The light modes are Natural, Cool and Warm.
4. Press and hold the timer button **A** ⑦ to set a timer for 40 minutes.
  - ① **A** ① flashes twice to indicate the timer is active.
- ① **A** ① switches off after the timer runs out.
5. Press **A** ⑥ to switch off **A** ①.

### Using the wireless charger

1. Place your Qi wireless charging enabled device onto the wireless charging area **A** ④.
2. Check the charging indication on your device to ensure your device is charging.

## Schreibtisch-LED-Lampe

LTLGQ3M2xx



Weitere Informationen finden Sie in der erweiterten Anleitung online: [ned.is/tlgq3m2xx](http://ned.is/tlgq3m2xx)

## Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Nedis LTLGQ3M2xx ist eine Schreibtisch-LED-Lampe mit integrierter kabelloser Ladestation.

Dieses Produkt ist nur zur Verwendung in Innenräumen gedacht.

Das Produkt ist nicht für den professionellen Einsatz gedacht.

Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

## Spezifikationen

Produkt	Schreibtisch-LED-Lampe
Artikelnummer	LTLGQ3M2xx
Größe (L x B x H)	600 x 170 x 170 mm
Gewicht	402 g
Stromeingang	12 VDC ; 2,0 A
Leistung	24 W
LED-Lampe	
Nennleistung	5,5 W
Max. Beleuchtung	1000 Lux
Max. Leuchtdichte	350 lm
Lichtmodi	Natürlich, kühl, warm
Farbtemperatur	2700 - 6500 K
Adapter	
Stromeingang	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Stromausgabe	12,0 VDC ; 2,0 A
Leistung	24 W
Nennverbrauch	21 W
Kabellose Ladestation	
Stromausgabe	9 V / 1,1 A
Leistung	10 W
Funkfrequenzbereich	110 - 205 KHz
Funkfrequenzleistung	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Timer	Intelligente Timer-Abschaltung

## Hauptbestandteile (Abbildung A)

- ① LED-Lampe
- ② Stromeingang
- ③ Netzteil
- ④ Kabellose Ladefläche
- ⑤ Lichtmodus-Taste
- ⑥ Ein/Aus-Taste
- ⑦ Timer-Taste

## Sicherheitshinweise

**⚠** WARNUNG

- Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in diesem Dokument vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder verwenden. Heben Sie die Verpackung und dieses Dokument zum späteren Nachschlagen auf.
- Verwenden Sie das Produkt nur wie in diesem Dokument beschrieben.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Produkt unverzüglich.
- Lassen Sie das Produkt nicht herunterfallen und vermeiden Sie Kollisionen.
- Dieses Produkt darf nur von einem ausgebildeten Techniker gewartet werden, um die Gefahr eines Stromschlags zu reduzieren.
- Setzen Sie das Produkt keinem Wasser oder Feuchtigkeit aus.
- Trennen Sie das Produkt von der Stromquelle und anderer Ausrüstung, falls Probleme auftreten.

## Installation

1. Stecken Sie den Netzadapter **A** ③ in den Stromanschluss **A** ②.
2. Stecken Sie das andere Ende von **A** ③ in eine Steckdose.

## Verwendung der Lampe

1. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste **A** ⑥, um die LED-Lampe **A** ① einzuschalten.
2. Drücken und halten Sie **A** ⑥ gedrückt, um die Helligkeit von **A** ① zu ändern.
3. Drücken Sie die Lichtmodus-Taste **A** ⑤, um durch die verschiedenen Lichtmodi zu schalten.
  - ① Die Lichtmodi sind Natürlich, Kühl und Warm.
4. Halten Sie die Timer-Taste **A** ⑦ gedrückt, um den Timer für 40 Minuten zu stellen.
  - ① **A** ① blinkt zwei Mal um anzuzeigen, dass der Timer aktiv ist.
  - ① **A** ① schaltet sich aus, wenn der Timer abgelaufen ist.
5. Drücken Sie **A** ⑥, um **A** ① auszuschalten.

## Verwendung der kabellosen Ladestation

1. Legen Sie Ihr Gerät mit kabelloser Qi-Ladefunktion auf den kabellosen Ladebereich **A** ④.
2. Kontrollieren Sie die Ladeanzeige an Ihrem Gerät, um sicherzustellen, dass Ihr Gerät geladen wird.

### FR Guide de démarrage rapide

## Lampe LED de bureau

LTLGQ3M2xx



Pour plus d'informations, consultez le manuel détaillé en ligne : [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

## Utilisation prévue

La LTLGQ3M2xx Nedis est une lampe LED de bureau avec un chargeur sans fil intégré.

Ce produit est prévu pour un usage intérieur uniquement.

Le produit n'est pas destiné à un usage professionnel.

Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.

## Spécifications

Produit	Lampe LED de bureau
Article numéro	LTLGQ3M2xx
Dimensions (L x l x H)	600 x 170 x 170 mm
Poids	402 g
Alimentation électrique	12 VDC ; 2,0 A
Puissance	24 W
Lampe LED	
Puissance nominale	5,5 W
Éclairage maxi	1000 Lux
Luminance maxi	350 lm
Modes d'éclairage	Naturelle, froide, chaude
Température de couleur	2700 - 6500 K
Adaptateur	
Alimentation électrique	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Puissance de sortie	12,0 VDC ; 2,0 A
Puissance	24 W
Puissance absorbée nominale	21 W

Charge sans fil	
Puissance de sortie	9 V / 1,1 A
Puissance	10 W
Plage de fréquences radio	110 - 205 KHz
Puissance de fréquence radio	- 10,99 dBuA/m à 10 m
Minuterie	Arrêt de la minuterie intelligente

## Pièces principales (image A)

- |                           |                            |
|---------------------------|----------------------------|
| ① Lampe LED               | ⑤ Bouton de mode éclairage |
| ② Alimentation électrique | ⑥ Bouton d'alimentation    |
| ③ Adaptateur secteur      | ⑦ Bouton de minuterie      |
| ④ Zone de charge sans fil |                            |

## Consignes de sécurité

### ⚠ AVERTISSEMENT

- Assurez-vous d'avoir entièrement lu et compris les instructions de ce document avant d'installer ou d'utiliser le produit. Conservez l'emballage et le présent document pour référence ultérieure.
- Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent document.
- Ne pas utiliser le produit si une pièce est endommagée ou défectueuse. Remplacez immédiatement un produit endommagé ou défectueux.
- Ne pas laisser tomber le produit et éviter de le cogner.
- Ce produit ne peut être réparé que par un technicien qualifié afin de réduire les risques d'électrocution.
- Ne pas exposer le produit à l'eau ou à l'humidité.
- Débranchez le produit de la source d'alimentation et tout autre équipement en cas de problème.

## Installation

1. Branchez l'adaptateur d'alimentation **A** ③ sur l'entrée d'alimentation **A** ②.
2. Branchez l'autre extrémité de **A** ③ sur une prise de courant.

## Utilisation de la lampe

1. Appuyez sur le bouton d'alimentation **A** ⑥ pour allumer la lampe LED **A** ①.
2. Appuyez et maintenez **A** ⑥ pour modifier la luminosité de **A** ①.
3. Appuyez sur le bouton du mode éclairage **A** ⑤ pour parcourir les différents modes d'éclairage.
  - ① Les modes d'éclairage sont Naturel, Froid et Chaud.
4. Appuyez et maintenez le bouton de la minuterie **A** ⑦ pour régler la minuterie sur 40 minutes.
  - ① **A** ① clignote deux fois pour indiquer que la minuterie est active.

1 A ① s'êteint une fois la minuterie écoulée.

5. Appuyez sur A ⑥ pour éteindre A ①.

## Utiliser le chargeur sans fil

1. Placez votre appareil compatible avec la charge sans fil Qi sur la zone de charge sans fil A ④.
2. Vérifiez l'indication de charge sur votre appareil afin de vous assurer que votre appareil soit en charge.

NL Snelstartgids

## Desktop LED lamp

LTLGQ3M2xx



Zie voor meer informatie de uitgebreide handleiding online: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

## Bedoeld gebruik

De Nedis LTLGQ3M2xx is een desktop LED lamp met ingebouwde draadloze lader.

Dit product is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis.

Het product is niet bedoeld voor professioneel gebruik.

Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor de veiligheid, garantie en correcte werking.

## Specificaties

Product	Desktop LED lamp
Artikelnummer	LTLGQ3M2xx
Afmetingen (l x b x h)	600 x 170 x 170 mm
Gewicht	402 g
Stroomingang	12 VDC ; 2,0 A
Vermogen	24 W
LED lamp	
Nominaal vermogen	5,5 W
Max. verlichting	1000 Lux
Max. luminantie	350 lm
Lichtmodi	Natuurlijk, koel, warm
Kleurtemperatuur	2700 - 6500 K
Adapter	
Stroomingang	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Stroomuitgang	12,0 VDC ; 2,0 A
Vermogen	24 W
Nominaal stroomverbruik	21 W

Draadloze lader	
Stroomuitgang	9 V / 1,1 A
Vermogen	10 W
Radiofrequentiebereik	110 - 205 KHz
Radiofrequentievermogen	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Timer	Slimme-timer-uitschakeling

## Belangrijkste onderdelen (afbeelding A)

- |                          |                   |
|--------------------------|-------------------|
| ① LED lamp               | ⑤ Lichtmodus-knop |
| ② Stroomingang           | ⑥ Aan/uit-knop    |
| ③ Stroomadapter          | ⑦ Timerknop       |
| ④ Draadloos oplaadgebied |                   |

## Veiligheidsvoorschriften

### WAARSCHUWING

- Zorg ervoor dat u de instructies in dit document volledig gelezen en begrepen heeft voordat u het product installeert of gebruikt. Bewaar de verpakking en dit document voor toekomstig gebruik.
- Gebruik het product alleen zoals in dit document beschreven.
- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect product onmiddellijk.
- Laat het product niet vallen en voorkom stoten.
- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Stel het product niet bloot aan water of vocht.
- Koppel het product los van de voedingsbron en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.

## Installatie

1. Voer de adapter A ③ in de stroomingang A ②.
2. Steek het andere uiteinde van A ③ in een stopcontact.

## Gebruik van de lamp

1. Druk op de aan/uit knop A ⑥ om de LED lamp A ① in te schakelen.
2. Houd A ⑥ ingedrukt om de helderheid van A ① te veranderen.
3. Druk op de lichtmodus-knop A ⑤ om de verschillende lichtmodi te selecteren.
  - ① De lichtmodi zijn: natuurlijk, koel en warm.
4. Houd de timerknop A ⑦ ingedrukt om een timer in te stellen voor 40 minuten.
  - ① A ① knippert twee keer om aan te geven dat de timer actief is.
5. Druk op A ⑥ om A ① uit te schakelen.

## Gebruik van de draadloze lader

1. Plaats uw Qi-apparaat voor draadloos opladen op het draadloos oplaadgebied **A** ④.
2. Controleer de oplaadindicator op uw apparaat om er zeker van te zijn dat uw apparaat wordt opgeladen.

### IT Guida rapida all'avvio

## Lampada LED da scrivania

LTLGQ3M2xx



Per maggiori informazioni vedere il manuale esteso online: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

### Uso previsto

Il Nedis LTLGQ3M2xx è una lampada LED da scrivania con caricatore wireless integrato.

Questo prodotto è inteso solo per utilizzo in interni.

Il prodotto non è inteso per utilizzi professionali.

Eventuali modifiche al prodotto possono comportare conseguenze per la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.

### Specifiche

Prodotto	Lampada LED da scrivania
Numero articolo	LTLGQ3M2xx
Dimensioni (p x l x a)	600 x 170 x 170 mm
Peso	402 g
Ingresso di alimentazione	12 VDC ; 2,0 A
Potenza	24 W
<b>Lampada LED</b>	
Potenza nominale	5,5 W
Illuminazione max.	1000 Lux
Luminanza max.	350 lm
Modalità luminose	Naturale, fredda, calda
Temperatura colore	2700 - 6500 K
<b>Adattatore</b>	
Ingresso di alimentazione	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Erogazione di corrente	12,0 VDC ; 2,0 A
Potenza	24 W
Potenza nominale	21 W

<b>Caricatore wireless</b>	
Erogazione di corrente	9 V / 1,1 A
Potenza	10 W
Intervallo di frequenza radio	110 - 205 KHz
Potenza di frequenza radio	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Timer	Spegnimento con timer intelligente

### Parti principali (immagine A)

- |                               |                              |
|-------------------------------|------------------------------|
| ① Lampada LED                 | ⑥ Pulsante modalità luminosa |
| ② Ingresso di alimentazione   | ⑦ Pulsante di accensione     |
| ③ Adattatore di alimentazione | ⑧ Pulsante del timer         |
| ④ Area di ricarica wireless   |                              |

### Istruzioni di sicurezza

#### **A** ATTENZIONE

- Assicurarsi di aver letto e compreso pienamente le istruzioni presenti nel documento prima di installare o utilizzare il prodotto. Conservare la confezione e il presente documento per farvi riferimento in futuro.
- Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente documento.
- Non utilizzare il prodotto se una parte è danneggiata o difettosa. Sostituire immediatamente un prodotto danneggiato o difettoso.
- Non far cadere il prodotto ed evitare impatti.
- Il prodotto può essere riparato e sottoposto a manutenzione esclusivamente da un tecnico qualificato per ridurre il rischio di scosse elettriche.
- Non esporre il prodotto all'acqua o all'umidità.
- Scollegare il prodotto dalla sorgente elettrica e da altre apparecchiature se si verificano problemi.

### Installazione

1. Collegare l'adattatore di alimentazione **A** ③ nell'ingresso di potenza **A** ②.
2. Collegare l'altra estremità di **A** ③ a una presa elettrica.

### Come usare la lampada

1. Premere il pulsante di accensione **A** ⑥ per accendere la lampada LED **A** ①.
2. Tenere premuto **A** ⑥ per modificare la luminosità di **A** ①.
3. Premere il pulsante della modalità luminosa **A** ⑤ per scorrere tra le varie modalità luminose.
  - ① Le modalità sono Naturale, Fredda e Calda.
4. Tenere premuto il pulsante del timer **A** ⑦ per impostare un timer di 40 minuti.
  - ① **A** ① lampeggerà due volte a indicare che il timer è attivo.



**i** **A** ① si spagne trascorso il tempo impostato nel timer.

5. Premere **A** ⑥ per spegnere **A** ①.

## Come usare il caricatore wireless

1. Posizionare il dispositivo abilitato alla ricarica wireless Qi sull'area di ricarica **A** ④.
2. Controllare l'indicatore di ricarica sul dispositivo per assicurarsi che il dispositivo si stia ricaricando.

## ES Guía de inicio rápido

## Lámpara LED de escritorio

LTLGQ3M2xx



Para más información, consulte el manual ampliado en línea: [ned.is/tlqg3m2xx](http://ned.is/tlqg3m2xx)

## Uso previsto por el fabricante

Nedis LTLGQ3M2xx es una lámpara LED de escritorio con un cargador inalámbrico integrado.

Este producto está diseñado únicamente para uso en interiores.

El producto no está diseñado para un uso profesional.

Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

## Especificaciones

Producto	Lámpara LED de escritorio
Número de artículo	LTLGQ3M2xx
Dimensiones (L x An x Al)	600 x 170 x 170 mm
Peso	402 g
Potencia de entrada	12 VDC ; 2,0 A
Potencia	24 W
Lámpara LED	
Potencia nominal	5,5 W
Iluminación máx.	1000 Lux
Luminancia máx.	350 lm
Modos de luz	Natural, fría, cálida
Temperatura del color	2700 - 6500 K
Adaptador	
Potencia de entrada	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Salida de potencia	12,0 VDC ; 2,0 A
Potencia	24 W
Potencia nominal de consumo	21 W

Cargador inalámbrico	
Salida de potencia	9 V / 1,1 A
Potencia	10 W
Rango de radiofrecuencia	110 - 205 KHz
Potencia de radiofrecuencia	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Temporizador	Apagado con temporizador inteligente

## Partes principales (imagen A)

- ① Lámpara LED
- ② Potencia de entrada
- ③ Adaptador de corriente
- ④ Área de carga inalámbrica
- ⑤ Botón de modo de luz
- ⑥ Botón de encendido
- ⑦ Botón del temporizador

## Instrucciones de seguridad

### **A** ADVERTENCIA

- Asegúrese de que ha leído y entendido completamente las instrucciones en este documento antes de instalar o utilizar el producto. Guarde el embalaje y este documento para futuras consultas.
- Utilice el producto únicamente tal como se describe en este documento.
- No use el producto si alguna pieza está dañada o presenta defectos. Sustituya inmediatamente un producto si presenta daños o está defectuoso.
- No deje caer el producto y evite que sufra golpes.
- Este producto solo puede recibir servicio de un técnico cualificado para su mantenimiento para así reducir el riesgo de descargas eléctricas.
- No esponga el producto al agua o a la humedad.
- Desconecte el producto de la fuente de corriente y de otros equipos si surgen problemas.

## Instalación

1. Enchufe el adaptador de corriente **A** ③ en la entrada de alimentación **A** ②.
2. Enchufe el otro extremo de **A** ③ a una toma de corriente.

## Cómo usar la lámpara

1. Pulse el botón de encendido **A** ⑥ para encender la lámpara LED **A** ①.
  2. Mantenga pulsado **A** ⑥ para cambiar el brillo de **A** ①.
  3. Pulse el botón de modo de luz **A** ⑤ para pasar por los diferentes modos de luz.
- i** Los modos de luz son natural, fría y cálida.

4. Mantenga pulsado el botón del temporizador **A** ⑦ para ajustar un temporizador para 40 minutos.
- ① **A** ① parpadea dos veces para indicar que el temporizador está activo.
- ① **A** ① se apaga después de que el temporizador finaliza.
5. Pulse **A** ⑥ para apagar **A** ①.

## Cómo utilizar el cargador inalámbrico

- Coloque su dispositivo habilitado para carga inalámbrica Qi sobre el área de carga inalámbrica **A** ④.
- Compruebe la indicación de carga de su dispositivo para asegurarse de que se está cargando.

## PT Guia de iniciação rápida

## Lâmpada LED de secretária

LTLGQ3M2xx



Para mais informações, consulte a versão alargada do manual on-line: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

### Utilização prevista

A LTLGQ3M2xx da Nedis é uma lâmpada LED de secretária com um carregador sem fios integrado.

Este produto destina-se apenas a utilização interior.

O produto não se destina a utilização profissional.

Qualquer alteração do produto pode ter consequências em termos de segurança, garantia e funcionamento adequado.

### Especificações

Produto	Lâmpada LED de secretária
Número de artigo	LTLGQ3M2xx
Dimensões (c x l x a)	600 x 170 x 170 mm
Peso	402 g
Entrada de alimentação	12 VDC ; 2,0 A
Potência	24 W
<b>Lâmpada LED</b>	
Potência nominal	5,5 W
Iluminação máx.	1000 Lux
Luminância máx.	350 lm
Modos de luz	Natural, frio, quente
Temperatura de cor	2700 - 6500 K

<b>Adaptador</b>	
Entrada de alimentação	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Saída de potência	12,0 VDC ; 2,0 A
Potência	24 W
Potência de consumo nominal	21 W
<b>Carregador sem fios</b>	
Saída de potência	9 V / 1,1 A
Potência	10 W
Gama de radiofrequência	110 - 205 KHz
Potência de radiofrequência	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Temporizador	Encerramento por temporizador inteligente

### Peças principais (imagem A)

- ① Lâmpada LED
- ② Entrada de alimentação
- ③ Adaptador de corrente
- ④ Zona de carregamento sem fios
- ⑤ Botão de modo de luz
- ⑥ Botão de ligar/desligar
- ⑦ Botão temporizador

### Instruções de segurança

#### AVISO

- Certifique-se de que leu e comprendeu as instruções deste documento na íntegra antes de instalar ou utilizar o produto. Guarde a embalagem e este documento para referência futura.
- Utilize o produto apenas conforme descrito neste documento.
- Não utilize o produto caso uma peça esteja danificada ou defeituosa. Substitua imediatamente um produto danificado ou defeituoso.
- Não deixe cair o produto e evite impactos.
- Este produto pode ser reparado apenas por um técnico qualificado para manutenção a fim de reduzir o risco de choque elétrico.
- Não exponha o produto à água ou humidade.
- Em caso de problema, desligue o produto da fonte de alimentação bem como outros equipamentos.

### Instalação

- Ligue o adaptador de alimentação **A** ③ na entrada da fonte de alimentação **A** ②.
- Ligue a outra extremidade de **A** ③ a uma tomada elétrica.

## Utilização da lâmpada

1. Prima o botão de ligar/desligar **A 6** para ligar a lâmpada LED **A 1**.
2. Pressione e mantenha **A 6** para alterar o brilho do **A 1**.
3. Prima o botão de modo de luz **A 5** para percorrer os vários modos de luz.  
**i** Os modos de luz são Natural, Cool (Frio) e Warm (Quente).
4. Prima e mantenha o botão do temporizador **A 7** para definir um temporizador durante 40 minutos.  
**i** **A 1** pisca duas vezes para indicar que o temporizador está ativo.  
**i** **A 1** desliga-se depois de o temporizador terminar.
5. Prima **A 6** para desligar **A 1**.

## Utilização do carregador sem fios

1. Coloque o seu dispositivo de carregamento sem fios Qi ativado na zona de carregamento sem fios **A 4**.
2. Verifique a indicação de carga no seu dispositivo para se certificar de que está a carregar.

### SV Snabbstartsguide

## LED-lampa för skrivbord

LTLGQ3M2xx



För ytterligare information, se den utökade manualen online: [ned.is/ltgq3m2xx](http://ned.is/ltgq3m2xx)

## Avsedd användning

Nedis LTLGQ3M2xx är en LED-lampa för skrivbord med en inbyggd sladdlös laddare.

Denna produkt är endast avsedd för användning inomhus.

Produkten är inte avsedd för yrkesmässig användning.

Modifiering av produkten kan medföra konsekvenser för säkerhet, garanti och korrekt funktion.

## Specifikationer

Produkt	LED-lampa för skrivbord
Artikelnummer	LTLGQ3M2xx
Dimensioner (l x b x h)	600 x 170 x 170 mm
Vikt	402 g
Kraftingång	12 VDC ; 2,0 A
Effekt	24 W
LED-lampa	
Märkeffekt	5,5 W
Max. ljusstyrka	1000 Lux
Max. luminans	350 lm

Belysningslägen	Naturlig, kall, varm
Färgtemperatur	2700 - 6500 K
Adapter	
Kraftingång	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Eluttag	12,0 VDC ; 2,0 A
Effekt	24 W
Nominell strömförbrukning	21 W
Trådlös laddare	
Eluttag	9 V / 1,1 A
Effekt	10 W
Radiofrekvensområde	110-205 kHz
Radiofrekvenseffekt	- 10,99 dBuA/m vid 10 m
Timer	Smart timeravstängning

## Huvuddelar (bild A)

- |                            |                  |
|----------------------------|------------------|
| ① LED-lampa                | ⑤ Ljuslägesknapp |
| ② Kraftingång              | ⑥ Kraftknapp     |
| ③ Nätdapter                | ⑦ Timer-knapp    |
| ④ Trådlöst laddningsområde |                  |

## Säkerhetsanvisningar

### ⚠ VARNING

- Säkerställ att du har läst och förstått alla instruktioner i detta dokument innan du installerar och använder produkten. Behåll förpackningen och detta dokument som framtida referens.
- Använd produkten endast enligt anvisningarna i detta dokument.
- Använd inte produkten om en del är skadad eller defekt. Byt omedelbart ut en skadad eller defekt produkt.
- Tappa inte produkten och skydda den mot slag.
- Denna produkt får, för att minska risken för elchock, endast servas av en kvalificerad underhållstekniker.
- Exponera inte produkten till vatten eller fukt.
- Koppla bort produkten från kraftkällan och annan utrustning i händelse av problem.

## Installation

1. Anslut kraftadaptern **A 3** till kraftintaget **A 2**.
2. Anslut **A 3** andra änden till ett eluttag.

## Använda lampan

1. Tryck ned strömbrytaren **A 6** för att tända LED-lampan **A 1**.
2. Tryck på och håll **A 6** intryckt för att ändra **A 1** ljusstyrka.

3. Tryck på knappen för ljusläge **A** ⑤ för att cirkulera genom olika ljuslägen.
- ① Ljuslägen: naturligt, kallt och varmt.
4. Tryck på och håll ned timerknappen **A** ⑦ för att ställa in timern på 40 minuter.
- ① **A** ① blinkar två gånger för att indikera att timern är aktiv.
- ① **A** ① stängs av efter timertiden tar slut.
5. Tryck på **A** ⑥ för att stänga av **A** ①.

## Använda den trådlösa laddaren

1. Placera din smarta trådlösa laddningsbara enhet på det trådlösa laddningsområdet **A** ④.
2. Kontrollera laddningsindikatorn på din enhet för att säkerställa att enheten laddas.

## FI Pika-aloitusopas

### LED-pöytälamppu

LTLGQ3M2xx



Katso tarkemmat tiedot käyttöoppaan laajemmasta verkkoversiosta: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

### Käyttötarkoitus

Nedis LTLGQ3M2xx on LED-pöytälamppu, jossa on sisäänrakennettu langaton laturi.

Tämä tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.

Tuotetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön.

Tuotteen muutokset voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja asianmukaiseen toimintaan.

### Tekniset tiedot

Tuote	LED-pöytälamppu
Tuotenumero	LTLGQ3M2xx
Mitat (p x l x k)	600 x 170 x 170 mm
Paino	402 g
Ottoteho	12 VDC ; 2,0 A
Teho	24 W
LED-lamppu	
Nimellisteho	5,5 W
Maksimivaloteho	1000 Lux
Maksimiluminanssi	350 lm
Valotilat	Luonnollinen, viileä, lämmin
Väriilämpötila	2700 - 6500 K

Verkkovirta-adaptteri	
Ottoteho	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Antoteho	12,0 VDC ; 2,0 A
Teho	24 W
Nimellistehonkulutus	21 W
Langaton laturi	
Antoteho	9 V / 1,1 A
Teho	10 W
Radiotaajuusalue	110-205 KHz
Radiotaajuusteho	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Ajastin	Älyajastimen sammuminen

### Tärkeimmät osat (kuva A)

- |                       |                   |
|-----------------------|-------------------|
| ① LED-lamppu          | ⑤ Valotilapainike |
| ② Ottoteho            | ⑥ Virtapainike    |
| ③ Virtasovitin        | ⑦ Ajastin-painike |
| ④ Langaton latausalue |                   |

### Turvallisuusohjeet

#### VAROITUS

- Huolehdi siitä, että olet lukenut ja ymmärtänyt tämän asiakirjan sisältämät ohjeet kokonaan ennen kuin asennat tuotteen tai käytät sitä. Säilytä pakkaus ja tämä asiakirja tulevaa tarvetta varten.
- Käytä tuotetta vain tässä asiakirjassa kuvatun mukaisesti.
- Älä käytä tuotetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai viallinen. Vaihda vahingoittunut tai viallinen tuote välittömästi.
- Varo pudottamasta ja tönäisemästä tuotetta.
- Tämän tuotteen saa huoltaa vain pätevä teknikko sähköiskun vaaran vähentämiseksi.
- Älä altista tuotetta vedelle tai kosteudelle.
- Irrota tuote virtalähteestä ja muista laitteista, jos ongelmia ilmenee.

### Asennus

1. Liitä virtasovitin **A** ③ virtalatuon **A** ②.
2. Liitä johdon **A** ③ toinen pää pistorasiaan.

### Lampun käyttäminen

1. Syytä LED-lamppu **A** ① painamalla virtapainiketta **A** ⑥.
2. Paina painiketta **A** ⑥ muuttaaksesi LED-valaisimen **A** ① kirkkautta.
3. Selaa valotiloja painamalla valotilapainiketta **A** ⑤.
- ① Valotilat ovat luonnollinen, viileä ja lämmin.
4. Aseta 40 minuutin ajastin painamalla ajastinpainiketta **A** ⑦.

- 1 LED-lamppu **A** ① vilkkuu kaksi kertaa sen merkiksi, että ajastin on aktiivinen.
  - 1 LED-lamppu **A** ① sammuu, kun ajastin on kulunut loppuun.
5. Sammuta LED-lamppu **A** ① painamalla virtapainiketta **A** ⑥.

## Langattoman laturin käyttäminen

- Aseta langatonta Qi-latausta tukeva laite langattomalle latausalueelle **A** ④.
- Tarkista latauksen merkkivalo laitteestasi varmistaaksesi, että laite lataa.

## NO Hurtigguide

## LED-skribebordslampe

LTLGQ3M2xx



For mer informasjon, se den fullstendige bruksanvisningen på nett: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

## Tiltenkt bruk

Nedis LTLGQ3M2xx er en LED-skribebordslampe med innebygd, trådløs lader.

Dette produktet er kun tiltenkt innendørs bruk.

Produktet er ikke tiltenkt profesjonell bruk.

Eventuelle modifikasjoner av produktet kan ha konsekvenser for sikkerhet, garanti og funksjon.

## Spesifikasjoner

Produkt	LED-skribebordslampe
Artikkelnummer	LTLGQ3M2xx
Dimensjoner (L x B x H)	600 x 170 x 170 mm
Vekt	402 g
Strømningang	12 VDC ; 2.0 A
Effekt	24 W
LED-lampe	
Rangert effekt	5,5 W
Maksimal belysning	1000 Lux
Maksimal luminans	350 lm
Lys-moduser	Naturlig, kald, varm
Fargetemperatur	2700 - 6500 K
Adapter	
Strømningang	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Strømeffekt	12,0 VDC ; 2.0 A

Effekt	24 W
Nominell forbrukseffekt	21 W
Trådløs lader	
Strømeffekt	9 V / 1,1 A
Effekt	10 W
Radiofrekvensområde	110 - 205 KHz
Radiofrekvensseffekt	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Tidtaker	Smarttimer-stanser

## Hoveddeler (bilde A)

- ① LED-lampe
- ② Strømningang
- ③ Strømadapter
- ④ Trådløst ladeområde
- ⑤ Lysmodus-knapp
- ⑥ På/av-knapp
- ⑦ Tidtakerknapp

## Sikkerhetsinstruksjoner

### ⚠ ADVARSEL

- Sørg for at du har lest og forstått instruksjonene i dette dokumentet før du installerer eller bruker produktet. Ta vare på emballasjen og dette dokumentet for fremtidig referanse.
- Produktet skal kun brukes som beskrevet i dette dokumentet.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet eller defekt. Bytt ut et skadet eller defekt produkt med det samme.
- Ikke mist produktet, og forhindre at det slås borti andre gjenstander.
- Dette produktet skal kun håndteres av en kvalifisert tekniker for vedlikehold for å redusere risikoen for elektrisk støt.
- Ikke utsett produktet for vann eller fuktighet.
- Hvis det oppstår problemer, skal du koble produktet fra strømkilden og eventuelt annet utstyr.

## Installasjon

- Sett strømadapteren **A** ③ inn i strømningangen **A** ②.
- Plugg den andre enden av **A** ③ inn i et strømuttak.

## Bruk av lampen

- Trykk på på/av-knappen **A** ⑥ for å slå på LED-lampen **A** ①.
  - Trykk og hold inne **A** ⑥ for å endre lysstyrken på **A** ①.
  - Trykk på lysmodus-knappen **A** ⑤ for å veksle mellom ulike lysmoduser.
- ① De tilgjengelige lysmodusene er: naturlig, kald og varm.
- Trykk på og hold inne timerknappen **A** ⑦ for å stille inn timeren på 40 minutter.

**i** **A** ① blinker to gange for å indikere at timeren er aktiv.

**i** **A** ① slår seg av når timeren er ferdig.

5. Trykk på **A** ⑥ for å slå av **A** ①.

## Bruk av den trådløse laderen

1. Plasser enheten som er aktivert for Qi-trådløs lading på ladeområdet **A** ④.

2. Sjekk ladeindikasjonen på enheten for å sikre at enheten lader.

## DA Veiledning til hurtig start

## LED-lampe til skrivebord

LTLGQ3M2xx



Yderligere opplysninger finnes i den utvidede manual online: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

## Tilsigtede bruk

Nedis LTLGQ3M2xx er en LED-lampe til skrivebord med en indbygget trådløs oplader.

Dette produktet er kun beregnet til indendørs bruk.

Dette produktet er ikke beregnet til profesjonell bruk.

Enhver modifisering af produktet kan have konsekvenser for sikkerhed, garanti og korrekt funktion.

## Spesifikasjoner

Produkt	LED-lampe til skrivebord
Varenummer	LTLGQ3M2xx
Mål (l x b x h)	600 x 170 x 170 mm
Vægt	402 g
Strøminput	12 VDC ; 2,0 A
Effekt	24 W
LED-lampe	
Nominal strøm	5,5 W
Maks. opplysning	1000 Lux
Maks. lysstyrke	350 lm
Lystilstande	Naturlig, kald, varm
Farvetemperatur	2700 - 6500 K
Adapter	
Strøminput	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Strømeffekt	12,0 VDC ; 2,0 A
Effekt	24 W
Nominelt strømforbruk	21 W

Trådløs oplader	
Strømeffekt	9 V / 1,1 A
Effekt	10 W
Radiofrekvensintervall	110 - 205 KHz
Radiofrekvens-effekt	-10,99 dBuA/m @ 10 m
Timer	Smart timer-slukning

## Hoveddele (billede A)

- ① LED-lampe
- ② Strøminput
- ③ Strømadapter
- ④ Område til trådløs oplading
- ⑤ Lysstyrkeknapp
- ⑥ Knappen Power
- ⑦ Timer-knapp

## Sikkerhetsinstruksjoner

### ⚠ ADVARSEL

- Sørg for, at du har læst og forstået instruksjonerne i dette dokument fuldt ud, før du installerer eller bruger produktet. Gem emballagen og dette dokument, så det sidenhen kan læses.
- Anvend kun produktet som beskrevet i denne vejledning.
- Brug ikke produktet, hvis det er skadet eller defekt. Udskift straks et skadet eller defekt produkt.
- Tab ikke produktet og undgå at støde det.
- Dette produkt må kun vedligeholdes af en kvalificeret tekniker pga. risikoen for elektrisk stød.
- Udsæt ikke produktet for vand eller fugt.
- Afbryd produktet fra stikkontakten og andet udstyr, hvis der opstår problemer.

## Installation

1. Slut strømadapteren **A** ③ til strømindgangen **A** ②.
2. Sæt den anden ende af **A** ③ ind i en stikkontakt.

## Brug af lampen

1. Tryk på strømknappen **A** ⑥ for at tænde for LED-lampen **A** ①.
2. Tryk og hold **A** ⑥ for at ændre lysstyrken af **A** ①.
3. Tryk på lysknappen **A** ⑤ for at gå gjennom de forskjellige lysfunksjoner.
- i** Lysfunksjonerne er naturlig, kald og varm.
4. Tryk på og hold timerknappen **A** ⑦ for at sette timeren til 40 minutter.
- i** **A** ① blinker to gange for at vise, at timeren er aktiv.
- i** **A** ① slukker, når timeren er udløbet.
5. Tryk på **A** ⑥ for at slukke **A** ①.

## Brug af den trådløse oplader

1. Placer din Qi-enhed som er kompatibel med trådløs opladning på opladningsområdet **A** ④.
2. Tjek opladningsindikatoren på din enhed for at sikre, at din enhed oplader.

### HU Gyors beüzemelési útmutató

## Asztali LED-es lámpa

LTLGQ3M2xx



További információért lásd a bővített online kézikönyvet: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

## Tervezett felhasználás

A Nedis LTLGQ3M2xx egy beépített vezeték nélküli töltővel felszerelt, asztali LED-es lámpa.

A termék beltéri használatra készült.

A termék nem professzionális használatra készült.

A termék bármilyen módosítása befolyásolhatja a biztonságot, a jóállást és a megfelelő működést.

## Műszaki adatok

Termék	Asztali LED-es lámpa
Cikkszám	LTLGQ3M2xx
Méreték (h x sz x m)	600 x 170 x 170 mm
Súly	402 g
Tápbemenet	12 VDC ; 2,0 A
Teljesítmény	24 W
LED-es lámpa	
Névleges teljesítmény	5,5 W
Max. megvilágítás	1000 Lux
Max. fényerő	350 lm
Világítási üzemmódok	Természetes, hideg, meleg
Színhőmérséklet	2700 - 6500 K
Adapter	
Tápbemenet	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Kimeneti teljesítmény	12,0 VDC ; 2,0 A
Teljesítmény	24 W
Névleges felvett teljesítmény	21 W
Vezeték nélküli töltő	
Kimeneti teljesítmény	9 V / 1,1 A

Teljesítmény	10 W
Rádiófrekvencia-tartomány	110 – 205 KHz
Rádiófrekvencia-teljesítmény	- 10.99 dBuA/m 10 m-en
Időzítő	Intelligens időzített leállítás

## Fő alkatrészek (A kép)

- ① LED-es lámpa
- ② Tápbemenet
- ③ Hálózati adapter
- ④ Vezeték nélküli töltési terület
- ⑤ Világítás üzemmód gombja
- ⑥ Be-/kikapcsoló gomb
- ⑦ Időkacsoló gomb

## Biztonsági utasítások

### **A** FIGYELMEZTETÉS

- Ügyeljen arra, hogy a termék telepítése vagy használata előtt figyelmesen elolvasta és megértette az ebben a dokumentumban található információkat. Tartsa meg a csomagolást és ezt a dokumentumot későbbi használatra.
- A terméket csak az ebben a dokumentumban leírt módon használja.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része sérült vagy hibás. A sérült vagy meghibásodott terméket azonnal cserélje ki.
- Ne ejtse le a terméket és kerülje az ütődést.
- Ezt a terméket csak szakképzett technikus szervizelheti az áramütés kockázatának csökkentése érdekében.
- Óvja a terméket víztől vagy nedvességtől.
- Ha probléma merül fel, válassza le a terméket a hálózati csatlakozójáról és más berendezésekről.

## Telepítés

1. Dugja be a tápadaptert **A** ③ a tápellátás bemenetébe **A** ②.
2. Csatlakoztassa az **A** ③ másik végét egy hálózati csatlakozójához.

## A lámpa használata

1. A LED-es lámpa **A** ① bekapcsolásához nyomja meg a tápellátás gombját **A** ⑥.
2. Tartsa nyomva az **A** ⑥ gombot az **A** ① fényerejének módosításához.
3. A különböző világítási módok közötti átváltáshoz nyomja meg a világítás üzemmód gombját **A** ⑤.
  - ① A világítási üzemmódok a Natural (Természetes), a Cool (Hideg) és a Warm (Meleg).
4. 40 másodperces időzítő beállításához nyomja meg hosszan az időzítő gombot **A** ⑦.
  - ① Az **A** ① kétszer felvillanva jelzi, hogy az időzítő aktiv.

1. Az **A 1** az időzítő lejárta után kikapcsol.  
 5. Nyomja meg az **A 6** gombot az **A 1** kikapcsolásához.

## A vezeték nélküli töltő használata

1. Helyezze a Qi vezeték nélküli töltéssel kompatibilis készüléket a vezeték nélküli töltő területre **A 4**.
2. Ellenőrizze a készüléken a töltésszélőt, megbizonyosodva arról, hogy a készülék töltődik.

### PL Przewodnik Szybki start

## Lampa biurkowa LED

LTLGQ3M2xx



Więcej informacji znajdziesz w rozszerzonej instrukcji obsługi online: [ned.is/itlgq3m2xx](http://ned.is/itlgq3m2xx)

## Przeznaczenie

Nedis LTLGQ3M2xx to biurkowa lampa LED z wbudowaną ładowarką bezprzewodową.

Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń.

Produkt nie jest przeznaczony do użytku zawodowego.

Wszelkie modyfikacje produktu mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, gwarancję i działanie.

## Specyfikacja

Produkt	Lampa biurkowa LED
Numer katalogowy	LTLGQ3M2xx
Wymiary (dł. x szer. x wys.)	600 x 170 x 170 mm
Waga	402 g
Pobór mocy	12 VDC ; 2,0 A
Moc	24 W
<b>Lampa LED</b>	
Moc znamionowa	5,5 W
Maks. moc świecenia	1000 Lux
Maks. luminancja	350 lm
Tryby podświetlenia	Naturalny, Chłodny, Ciepły
Temperatura barwowa	2700 - 6500 K
<b>Zasilacz</b>	
Pobór mocy	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Moc wyjściowa	12,0 VDC ; 2,0 A
Moc	24 W
Moc znamionowa	21 W

<b>Ładowarka bezprzewodowa</b>	
Moc wyjściowa	9 V / 1,1 A
Moc	10 W
Zakres częstotliwości radiowej	110 - 205 KHz
Moc częstotliwości radiowej	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Wyłącznik czasowy	Wyłączanie inteligentnego timera

## Główne części (rysunek A)

- |                                    |                            |
|------------------------------------|----------------------------|
| ① Lampa LED                        | ⑥ Przycisk trybu świecenia |
| ② Pobór mocy                       | ⑦ Włącznik zasilania       |
| ③ Zasilacz                         | ⑦ Przycisk timera          |
| ④ Obszar ładowania bezprzewodowego |                            |

## Instrukcje bezpieczeństwa

### ⚠️ OSTRZEŻENIE

- Przed zainstalowaniem lub użyciem produktu należy upewnić się, że instrukcje zawarte w niniejszym dokumencie zostały w pełni przeczytane i zrozumiane. Opakowanie oraz niniejszy dokument należy zachować na przyszłość.
- Produktu należy używać wyłącznie w sposób opisany w niniejszym dokumencie.
- Nie używaj produktu, jeśli jakkolwiek jego część jest zniszczona lub uszkodzona. Natychmiast wymień uszkodzony lub wadliwy produkt.
- Nie upuszczaj produktu i unikaj uderzania go.
- Ten produkt może być serwisowany wyłącznie przez wykwalifikowanego serwisanta, aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- Nie narażaj produktu na działanie wody lub wilgoci.
- Jeśli wystąpią problemy, odłącz produkt od źródła zasilania i innych urządzeń.

## Instalacja

1. Podłącz zasilacz **A 3** do gniazda zasilania **A 2**.
2. Podłącz drugą końcówkę **A 3** do gniazdka elektrycznego.

## Corzystanie z lampy

1. Naciśnij przycisk zasilania **A 6**, aby włączyć lampę LED **A 1**.
  2. Naciśnij i przytrzymaj **A 6**, aby zmienić jasność **A 1**.
  3. Naciśnij przycisk trybu świecenia **A 5**, aby przejść przez różne tryby.
- ① Tryby świecenia to: Naturalny (Natural), Chłodny (Cool) i Ciepły (Warm).



4. Naciśnij i przytrzymaj przycisk timera **A** ⑦, aby ustawić timer na 40 minut.

① **A** ① mignie dwa razy, wskazując, że timer jest aktywny.

① **A** ① wyłącza się po upływie ustawionego czasu.

5. Naciśnij **A** ⑥, aby wyłączyć **A** ①.

## Korzystanie z ładowarki bezprzewodowej

1. Umieść obsługujące ładowanie bezprzewodowe Qi w obszarze ładowania bezprzewodowego **A** ④.
2. Sprawdź wskaźnik ładowania na urządzeniu, aby mieć pewność, że urządzenie się ładuje.

## EL Oδηγός γρήγορης εκκίνησης

### Φωτιστικό LED γραφείου

LTLGQ3M2xx



Gια περισσότερες πληροφορίες δείτε το εκτενές online χειρیدیο: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

### Προοριζόμενη χρήση

To Nedis LTLGQ3M2xx είναι ένα φωτιστικό LED γραφείου με ενσωματωμένο ασύρματο φορτιστή.

To προϊόν αυτό προορίζεται αποκλειστικά για χρήση σε εσωτερικό χώρο.

To προϊόν δεν πρέπει χρησιμοποιείται για επαγγελματική χρήση.

Οποιαδήποτε τροποποίηση του προϊόντος μπορεί να έχει ελλειψώσεις στην ασφάλεια, την εγγύηση και τη σωστή λειτουργία.

### Χαρακτηριστικά

Προϊόν	Φωτιστικό LED γραφείου
Αριθμός είδους	LTLGQ3M2xx
Διαστάσεις (μ x π x υ)	600 x 170 x 170 mm
Βάρος	402 g
Ισχύς εισόδου	12 VDC ; 2.0 A
Ισχύς	24 W
Φωτιστικό LED	
Ονομαστική ισχύς	5,5 W
Μέγιστος φωτισμός	1000 Lux
Μέγιστη φωτεινότητα	350 lm
Λειτουργίες φωτισμού	Φυσικός, ψυχρός, θερμός
Θερμοκρασία χρώματος	2700 - 6500 K
Μετασχηματιστής	
Ισχύς εισόδου	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz

Ισχύς εξόδου	12,0 VDC ; 2.0 A
Ισχύς	24 W
Ονομαστική κατανάλωση ισχύος	21 W
Ασύρματος φορτιστής	
Ισχύς εξόδου	9 V / 1,1 A
Ισχύς	10 W
Εύρος συχνότητας ραδιοφώνου	110 - 205 KHz
Ισχύς συχνότητας ραδιοφώνου	- 10.99 dBuA/m @ 10 m
Χρονοδιακόπτης	Απενεργοποίηση έξυπνου χρονοδιακόπτη

### Κύρια μέρη (εικόνα A)

- ① Φωτιστικό LED
- ② Ισχύς εισόδου
- ③ Φορτιστής
- ④ Ασύρματη περιοχή φόρτισης
- ⑤ Κουμπί φωτισμού
- ⑥ Κουμπί ισχύος
- ⑦ Κουμπί χρονοδιακόπτη

### Οδηγίες ασφάλειας

#### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει και κατανοήσει αυτές τις οδηγίες πριν εγκαταστήσετε ή χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Κρατήστε τη συσκευασία και το κείμενο για μελλοντική αναφορά.
- Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σύμφωνα με αυτό το έγγραφο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν οποιοδήποτε τμήμα του έχει ζημιά ή ελάττωμα. Αντικαταστήστε αμέσως ένα χαλασμένο ή ελαττωματικό προϊόν.
- Μην ρίχνετε κάτω το προϊόν και αποφύγετε τα τραντάγματα.
- Για να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, η συντήρηση του προϊόντος πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό συντήρησης.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από το ρεύμα όπως και άλλες συσκευές αν προκύψει κάποιο πρόβλημα.

### Εγκατάσταση

1. Συνδέστε το μετασχηματιστή ισχύος **A** ③ στην είσοδο ισχύος **A** ②.
2. Συνδέστε την άλλη άκρη του **A** ③ σε μία πρίζα.

### Το φωτιστικό

1. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας **A** ⑥ για να ενεργοποιήσετε το φωτιστικό LED **A** ①.

2. Κρατήστε παρατεταμένα το **A** ⑥ για να αλλάξετε την φωτεινότητα του **A** ①.
3. Πατήστε το κουμπί φωτισμού **A** ⑤ για επιλέξετε ανάμεσα στις διάφορες λειτουργίες φωτισμού.
  - 1 Οι λειτουργίες φωτισμού είναι Φυσικό, Ψυχρό και Θερμό.
4. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί του χρονοδιακόπτη **A** ⑦ για να ρυθμίσετε τον χρονοδιακόπτη για 40 λεπτά.
  - 1 **A** ① αναβοσβήνει δύο φορές για να υποδεικίσει ότι ο χρονοδιακόπτης είναι ενεργός.
  - 1 **A** ① απενεργοποιείται και ο χρονοδιακόπτης ολοκληρώνεται.
5. Πατήστε το **A** ⑥ για την απενεργοποίηση του **A** ①.

## Ο ασύρματος φορτιστής

1. Τοποθετήστε την συσκευή ασύρματης φόρτισης Qi στην ασύρματη περιοχή φόρτισης **A** ④.
2. Ελέγξτε την ένδειξη φόρτισης στη συσκευή σας για να βεβαιωθείτε ότι η συσκευή σας φορτίζεται.

### SK Rýchly návod

## Stolné LED svetidlo

LTLGQ3M2xx



Viac informácií nájdete v rozšírenom návode online: [ned.is/tlfg3m2xx](http://ned.is/tlfg3m2xx)

## Určené použitie

Nedis LTLGQ3M2xx je stolné LED svetidlo so vstavanou bezdrôtovou nabíjačkou.

Tento výrobok je určený len na použitie vo vnútornom prostredí. Výrobok nie je určený na profesionálne použitie.

Každá zmena výrobku môže mať následky na bezpečnosť, záruku a správne fungovanie.

## Technické údaje

Produkt	Stolné LED svetidlo
Číslo výrobku	LTLGQ3M2xx
Rozmery (D x Š x V)	600 x 170 x 170 mm
Hmotnosť	402 g
Vstup napájania	12 VDC ; 2,0 A
Napájanie	24 W
LED svetidlo	
Menovitý výkon	5,5 W
Maximálne osvetlenie	1000 Lux

Maximálna svetelnosť	350 lm
Režimý svetla	Prirodzené, studené, teplé
Teplota farieb	2700 - 6500 K
Adaptér	
Vstup napájania	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Výstupný výkon	12,0 VDC ; 2,0 A
Napájanie	24 W
Menovitá spotreba energie	21 W
Bezdrôtová nabíjačka	
Výstupný výkon	9 V / 1,1 A
Napájanie	10 W
Vysokofrekvenčný rozsah	110 - 205 kHz
Vysokofrekvenčný výkon	- 10,99 dBuA/m pri 10 m
Časovač	Inteligentný časovač vypnutia

## Hlavné časti (obrázok A)

- 1 LED svetidlo
- 2 Vstup napájania
- 3 napájací adaptér
- 4 Bezdrôtová nabíjacia oblasť
- 5 Tlačidlo režimu osvetlenia
- 6 Vypínač
- 7 Tlačidlo časovača

## Bezpečnostné pokyny

### VAROVANIE

- Pred inštaláciou alebo použitím výrobku si nezabudnite prečítať a pochopiť všetky pokyny v tomto dokumente. Uchovajte obal a tento dokument pre potreby v budúcnosti.
- Výrobok používajte len podľa opisu v tomto dokumente.
- Výrobok nepoužívajte, ak je jeho časť poškodená alebo chýbná. Poškodený alebo chybný výrobok okamžite vymeňte.
- Dávajte pozor, aby vám výrobok nepadol a zabráňte nárazom.
- Servis tohto výrobku môže vykonávať len kvalifikovaný technik, aby sa znížilo nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom.
- Výrobok nevystavujte vode alebo vlhkosti.
- Ak sa vyskytnú problémy, výrobok odpojte od zdroja napájania a iného zariadenia.

## Instalácia

1. Napájací adaptér **A** ③ pripojte k napájaciemu vstupu **A** ②.
2. Druhý koniec **A** ③ pripojte k napájacej elektrickej zásuvke.

## Používání svítidla

1. Stlačením hlavního vypínače **A** (6) zapnete LED svítidlo **A** (1).
2. Stlačte a podržte **A** (6), aby ste zmenili jas **A** (1).
3. Stlačením tlačidla režimu osvetlenia **A** (5) môžete cyklicky prechádzať rôznymi režimami osvetlenia.  
i Režimy osvetlenia sú Prírodné, Studené a Teplé.
4. Podržaním stlačeného tlačidla časovača **A** (7) nastavíte časovač na 40 minút.  
i **A** (1) dvakrát blikne, čo znamená, že časovač je aktívny.  
i **A** (1) sa po uplynutí časového intervalu časovača vypne.
5. Stlačením **A** (6) vypnete **A** (1).

## Používání bezdrátové nabíjačky

1. Umístíte zariadenie kompatibilné s funkciou bezdrôtového nabíjania Qi na miesto bezdrôtového nabíjania **A** (4).
2. Skontrolujte indikátor nabíjania na vašom zariadení, aby ste sa uistili, že sa vaše zariadenie nabíja.

### CS Rychlý návod

## Stolní LED lampa

LTLGQ3M2xx



Více informací najdete v rozšířené příručce online:  
[ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

## Zamýšlené použití

LTLGQ3M2xx je stolní LED lampa s vestavěnou bezdrátovou nabíječkou.

Tento výrobek je určen výhradně k použití ve vnitřních prostorách. Výrobek není určen k profesionálnímu použití. Jakékoli úpravy výrobku mohou ovlivnit jeho bezpečnost, záruku a správné fungování.

## Technické údaje

Produkt	Stolní LED lampa
Číslo položky	LTLGQ3M2xx
Rozměry (D × Š × V)	600 × 170 × 170 mm
Hmotnost	402 g
Napájecí vstup	12 VDC ; 2,0 A
Napájení	24 W
LED lampa	
Jmenovitý příkon	5,5 W
Max. hustota světelného toku	1000 Lux

Max. svítivost	350 lm
Světelné režimy	Přirozený, chladný, teplý
Teplota barvy	2700 - 6500 K
Adaptér	
Napájecí vstup	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Výstupní výkon	12,0 VDC ; 2,0 A
Napájení	24 W
Jmenovitý příkon	21 W
Bezdrátová nabíječka	
Výstupní výkon	9 V / 1,1 A
Napájení	10 W
Rozsah rádiové frekvence	110-205 kHz
Výkon rádiové frekvence	-10,99 dBuA/m na 10 m
Časovač	Vypnutí chytrým časovačem

## Hlavní části (obrázek A)

- |                                |                              |
|--------------------------------|------------------------------|
| 1 LED lampa                    | 5 Tlačítko světelného režimu |
| 2 Napájecí vstup               | 6 Tlačítko zapnutí/vypnutí   |
| 3 Napájecí adaptér             | 7 Tlačítko časovače          |
| 4 Oblast bezdrátového nabíjení |                              |

## Bezpečnostní pokyny

### VAROVÁNÍ

- Před instalací či používáním výrobku si nejprve kompletně přečtete pokyny obsažené v tomto dokumentu a ujistěte se, že jim rozumíte. Tento dokument a balení uschovejte pro případné budoucí použití.
- Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto dokumentu.
- Výrobek nepoužívejte, pokud je jakákoliv část poškozená nebo vadná. Poškozený nebo vadný výrobek okamžitě vyměňte.
- Zabraňte pádu výrobku a chraňte jej před nárazy.
- Servisní zásahy na tomto výrobku smí provádět pouze kvalifikovaný technik údržby, sníží se tak riziko úrazu elektrickým proudem.
- Nevystavujte výrobek působení vody ani vlhkosti.
- Dojde-li k jakémukoli problému, odpojte výrobek ze sítě a od jiných zařízení.

## Instalace

1. Napájecí adaptér **A** (3) zapojte do napájecího vstupu **A** (2).
2. Druhý konec **A** (3) zapojte do zásuvky.

## Použití lampy

1. Stiskem tlačítka zapnutí/vypnutí **A** (6) LED lampu **A** (1) zapnete.
2. Stisknutím a podržením **A** (6) změňte jas **A** (1).
3. Stiskem tlačítka světelného režimu **A** (5) přepínáte mezi různými režimy osvětlení.  
**i** K dispozici jsou tyto režimy: přirozené světlo, studené světlo a teplé světlo.
4. Stiskem a podržením tlačítka časovače **A** (7) nastavte časovač na 40 minut.  
**i** **A** (1) dvakrát zabliká, což značí, že je časovač aktivní.  
**i** Po uběhnutí nastaveného času se **A** (1) vypne.
5. Stiskem **A** (6) vypnete **A** (1).

## Použití bezdrátové nabíječky

1. Položte zařízení podporující bezdrátové nabíjení Qi na bezdrátovou nabíječku **A** (4).
2. Zkontrolujte ukazatel nabíjení na svém zařízení a ujistěte se, že se zařízení nabíjí.

## RO Ghid rapid de inițiere

## Lampă LED pentru birou

LTLGQ3M2xx



Pentru informații suplimentare, consultați manualul extins, disponibil online: [ned.is/ltlgq3m2xx](http://ned.is/ltlgq3m2xx)

## Utilizare preconizată

Nedis LTLGQ3M2xx este o lampă LED pentru birou cu încărcător wireless încorporat.

Acest produs este destinat exclusiv pentru utilizare la interior. Produsul nu este destinat utilizării profesionale.

Orice modificare a produsului poate avea consecințe pentru siguranța, garanția și funcționarea corectă a produsului.

## Specificații

Produs	Lampă LED pentru birou
Numărul articolului	LTLGQ3M2xx
Dimensiuni (L x l x h)	600 x 170 x 170 mm
Greutate	402 g
Intrare alimentare electrică	12 VDC ; 2,0 A
Putere	24 W

Lampă LED	
Putere nominală	5,5 W
Iluminat max.	1000 Lux
Luminanță max.	350 lm
Moduri de iluminat	Natural, rece, cald
Temperatura culorii	2700 - 6500 K
Adaptor	
Intrare alimentare electrică	100 - 240 VAC; 50 - 60 Hz
Leșire electrică	12,0 VDC ; 2,0 A
Putere	24 W
Putere nominală consumată	21 W
Încărcător wireless	
Leșire electrică	9 V / 1,1 A
Putere	10 W
Interval de frecvențe radio	110 - 205 KHz
Putere de frecvențe radio	- 10,99 dBuA/m @ 10 m
Temporizator	Opriri temporizator inteligent

## Piese principale (imagine A)

- |                                |                      |
|--------------------------------|----------------------|
| ① Lampă LED                    | ⑤ Buton mod iluminat |
| ② Intrare alimentare electrică | ⑥ Buton Power        |
| ③ Adaptor electric             | ⑦ Buton temporizator |
| ④ Zonă de încărcare wireless   |                      |

## Instrucțiuni de siguranță

### ⚠ AVERTISMENT

- Asigurați-vă că ați citit complet și că ați înțeles instrucțiunile din acest document înainte de a instala sau utiliza produsul. Păstrați ambalajul și acest document pentru a le consulta ulterior.
- Folosiți produsul exclusiv conform descrierii din acest document.
- Nu folosiți produsul dacă o piesă este deteriorată sau defectă. Înlocuiți imediat produsul deteriorat sau defect.
- Nu lăsați produsul să cadă și evitați ciocnirile elastice.
- Service-ul asupra acestui produs poate fi realizat doar de către un tehnician calificat pentru întreținere, pentru a reduce riscul de electrocutare.
- Nu expuneți produsul la apă sau umezeală.
- Deconectați produsul de la sursa electrică și de la alte echipamente în cazul în care apar probleme.

## Instalare

1. Conectați adaptorul de alimentare **A** ③ în mufa de alimentare electrică **A** ②.
2. Conectați celălalt capăt al **A** ③ la o priză electrică.

## Folosirea lămpii

1. Apăsați butonul de pornire **A** ⑥ pentru a porni lampa LED **A** ①.
2. Țineți apăsat **A** ⑥ pentru a schimba strălucirea **A** ①.
3. Apăsați butonul mod iluminat **A** ⑤ pentru a parcurge diversele moduri de iluminat.
  - ① Modurile de iluminat sunt Natural, Rece și Cald.
4. Țineți apăsat butonul temporizatorului **A** ⑦ pentru setarea unui temporizator la 40 de minute.
  - ① **A** ① clipește de două ori pentru a arăta că temporizatorul este activ.
  - ① **A** ① se oprește după ce temporizatorul s-a oprit.
5. Apăsați **A** ⑥ pentru a opri **A** ①.

## Folosirea încărcătorului wireless

1. Așezați dispozitivul de încărcare compatibil Qi pe zona de încărcare wireless **A** ④.
2. Verificați indicația de încărcare de pe dispozitiv pentru a vă asigura că dispozitivul se încarcă.





